

*Boletín  
Salesiano*

# Las fiestas en honor de Sto. Domingo Savio



Excmos. y Reverendísimos Sres. Arzobispos y Obispos que asistieron al pontifical celebrado por el Emmo. Sr. Cardenal Maurilio Fossati con motivo de las fiestas de Santo Domingo Savio celebradas en Turin durante los días 13-24 del p. p. mes de noviembre.

Desfile triunfal de la urna de las reliquias del Santo, por las calles de la capital Piamontesa.



Participación mundial en las fiestas del Santo Jovencito.

◆  
**Nuestra portada**

La dulce figura del Padre en actitud de bendecir a su hoy inmensa Familia Salesiana.

# BOLETIN SALESIANO

REVISTA DE LAS OBRAS DE DON BOSCO

Año LXIX

ENERO 1955

Número 1

## Sumario:

El Sucesor de San Juan Bosco a los Cooperadores Salesianos..	1-5	La fiesta de la Inmaculada.....	12-13
Aguinaldo del Revmo. Rector Mayor, para el año 1955.....	6	Un gran Salesiano.....	14
Las fiestas de Santo Domingo Savio, en Turín.....	7-10	De nuestras Misiones.....	15-17
Conociendo a Don Bosco.....	11	Clausura del Año Mariano.....	18-19
		Por el mundo Salesiano.....	20
		Crónica de gracias.....	21-22
		Necrológica.....	23-24

## El Sucesor de San Juan Bosco a los Cooperadores Salesianos

*Belén (Tierra Santa), festividad de la Inmaculada, 1954.*

*Beneméritos Cooperadores y Cooperadoras:*

*Os escribo desde Belén, donde por favor especial del cielo estoy pasando la fiesta de la Inmaculada Concepción entre los Salesianos y los jóvenes de nuestro Orfanatrofio Católico.*

*Después de las fiestas celebradas en Turín en honor del nuevo Santo Domingo Savio, emprendí el viaje para visitar las Inspectorías Orientales, partiendo de Egipto a Palestina, de Persia a la India, al Siam, a la China y al Japón.*

*Y he llegado precisamente aquí, a Belén, para celebrar solemnemente la clausura del Año Mariano en la Gruta de la Natividad, donde tuvo comienzo nuestra redención. ¡Qué gracia tan señalada para mí y qué íntima alegría al poder rezar la oración de la consagración al Corazón Inmaculado de María en esta Tierra Santa, uniéndome en es-*

*píritu a toda la Familia Salesiana, al pueblo cristiano que, bajo todos los cielos, aclama a María Santísima Madre de Dios, como Reina del cielo y de la tierra y cual potente Auxiliadora!*

### *AÑO MARIANO, AÑO DE GRACIAS*

*Este año de 1954 se cierra para nosotros con un balance espiritual verdaderamente consolador. La Virgen nos ha favorecido en medida mayor de nuestras esperanzas, tal vez para premiar la fe y el amor con que San Juan Bosco trabajó, hace un siglo, para preparar los fundamentos de la construcción gigantesca que ahora nosotros contemplamos maravillados.*

*La débil esperanza que alentábamos el 8 de diciembre del año pasado, de que Domingo Savio llegase a conseguir la aureola de los Santos en el centenario de su consagración a la Virgen, se ha trocado en una consoladora realidad, el más hermoso regalo que la Santísima Virgen pudo hacer a nuestra Familia en el Año Mariano.*

Aún siento vivas en mi corazón las suaves impresiones de los días transcurridos en Roma y en Turín durante las fiestas celebradas en honor de nuestro Santo. Para mí, uno de los momentos más emocionantes fué aquel en que me vi rodeado de los Presidentes Nacionales de los ex Alumnos en representación de centenares de millares de hijos educados en la escuela de San Juan Bosco, que acudían a rendir homenaje a su Santo, con santo orgullo y con el más vivo reconocimiento.

También nos debemos sentir santamente felices de la canonización del Papa Pío X. El fué Cooperador Salesiano y ferviente admirador y devoto de Don Bosco, al cual se sintió feliz de poder otorgar, en 1907, el título de "Venerable".

Su canonización constituye un estímulo y un feliz augurio para el trabajo de organización y difusión de la Pía Unión de los Cooperadores Salesianos, hoy tan bien orientados. En nombre de Don Bosco, bendigo con todo mi corazón a cuantos trabajan en este campo de acción y les envió una apremiante invitación para que cooperen eficazmente al aumento pronosticado por el Santo Padre en la Asamblea romana de 1952.

Las recientes canonizaciones ponen de manifiesto una vez más cómo la Iglesia enriquece cada siglo el catálogo de sus Santos, cómo los elige de todas las capas sociales, y de una manera especial del pueblo. Nuestra Familia, que cuenta ya con tres Santos y doce Siervos de Dios, este año ha podido iniciar el proceso de una cuarentena de víctimas de la revolución española del 1935-37, sacrificadas en la Inspectoría Tarraconense; es una nueva gloria para la Congregación y un nuevo número de intercesores en el cielo.

## OTROS MOTIVOS DE CONSUELO

Además, como consecuencia directa de la mencionada Asamblea de Cooperadores celebrada en Roma, hemos visto cómo aumentaban las tandas de Ejercicios Espirituales para nuestros ex Alumnos, Cooperadores y Cooperadoras, con gran provecho para las almas y para incremento de la Pía Unión. Que a medida que pasa el tiempo aumenten más y más estas santas iniciativas en los Institutos Salesianos y en los Colegios de las Hijas de María Auxiliadora, El primer

fin de la Pía Unión es la santificación de sus miembros, la vida cristiana intensa, apostólica, y no hay escuela mejor que los Ejercicios Espirituales para infundir a los Cooperadores aquel celo iluminado que caracterizó a los primeros auxiliares de San Juan Bosco.

Hemos de reconocer como otra gracia de la Virgen las tres asambleas celebradas en el mes de septiembre pasado en Turín, Bolognia y Roma para estudiar con todos los Directores y encargados de los Oratorios Festivos de Italia los graves problemas que ofrece esta obra providencial, la más querida al corazón de Don Bosco. Os puedo asegurar que los 350 sacerdotes salesianos que formaron parte de las asambleas salieron enervorizados y resueltos a multiplicar sus fuerzas e iniciativas para atraer, cultivar y mantener en la vida cristiana ejemplar el mayor número de jóvenes posible, salvándolos de la corrupción y de la irreligión.

¿Y qué decir de nuestras manifestaciones de devoción durante el Año Mariano? Todos los Institutos Salesianos y de las Hijas de María Auxiliadora, Antiguos Alumnos y Cooperadores fueron a porfía en ofrecer a la Santísima Virgen homenajes públicos y privados, organizando congresos, academias, peregrinaciones a los Santuarios, rezando por las intenciones del Sumo Pontífice, multiplicando las iniciativas de caridad y de apostolado y, sobre todo, intensificando los esfuerzos para vivir más santamente.

## NUEVAS OBRAS INAUGURADAS EN 1954

He aquí un elenco de las nuevas obras, a las cuales, con el auxilio de Dios, hemos comenzado a atender.

Hemos creado nuevas Inspectorías—una en Alemania, dos en España, una en las Antillas, una en el Paraguay y una en Australia—. Además, se han fundado las siguientes Casas:

### EN EUROPA:

AUSTRIA: En Johnsdorf, Casa de Formación para Coadjutores; en Klagenfurt, Instituto "Vinzentinum", Pensionado infantil.

BÉLGICA: En Andressy, Estudiantado Filosófico; en Chambery, Orfanatrofio; en St.-Pierre de Chaudieu, Hogar Don Bosco, Aspirantado.

**ALEMANIA:** En Costanza, Pensionado para Estudiantes y Artesanos; en Jünkerath, Noviciado; en Neustadt, Pensionado para Estudiantes y Artesanos; en Pfaffendorf, Orfanatrofio.

**IRLANDA:** En Dublín, Pensionado Universitario.

**ITALIA:** En Carminao (Lecce), Instituto Etnológico Agrario y Oratorio diario; en Piedimonte d'Alife (Caserta), Instituto Infantil Don Bosco, Orfanatrofio y Aspirantado para Coadjutores; en Salerno, Parroquia y Oratorio diario.

**ESPAÑA:** En Cáceres, Escuelas Elementales y Profesionales; en El Royo, Aspirantado y Escuelas Externas; en Madrid, Dehesa de la Villa, Orfanatrofio para Hijos de Ferroviarios; en Posadas, Estudiantado Teológico; en Puebla de la Calzada, Escuelas y Oratorio Festivo.

**SUIZA:** En Frisburgo, Pensionado Universitario y Pensionado para Artesanos.

#### EN LAS AMÉRICAS:

**ANTILLA:** En Arroyo Naranjo, Noviciado para la nueva Inspectoría.

**ARGENTINA:** En Córdoba, Estudiantado Filosófico; en Punta Vidal, Oratorio diario e Iglesia pública; en San Ambrosio, Noviciado y Escuelas Agrícolas.

**CHILE:** En Punta Arenas, Parroquia de Cristo Obrero y Seminario Diocesano.

**CANADÁ:** En Vancouver, Parroquia, Oratorio Festivo y Asistencia a Emigrantes.

**MÉJICO:** En Mexicalzingo, Aspirantado y Escuelas elementales y secundarias.

**PARAGUAY:** En Coronel Oviedo, Escuela Agropecuaria y Oratorio festivo.

**VENEZUELA:** En Bolea, San José, Aspirantado para Coadjutores; en Coro, Pío XII, Escuelas elementales y secundarias; en Judibana, Escuelas elementales; en las Misiones del Alto Orinoco, en Coromoto, Escuela Agrícola y elementales para los indígenas;

en la Isla del Ratón, Misiones y Escuelas elementales.

#### EN ASIA:

**JAPÓN:** En Kitsuki, Misión y Oratorio festivo; en Usuki, Misión, Asilo y Oratorio festivo.

**INDIA:** En Bagmara, nuevo centro de Misión; en Berhampore, Misión e Iglesia pública; en Chingleput, Parroquia y Escuelas medias; en Doom-Dooma, Misión con Parroquia; en Madras Luz, Parroquia e Instituto Eclesiástico para el Clero secular; en Nangpoh, Parroquia y Escuelas; en Ranaghat, Residencia Misionera; en Sagaya Totam, Colonia Agrícola; en Shillong-Mawkhar, Parroquia y Escuelas.

**IRÁN:** En Abadán, Iglesia y Escuelas.

#### EN AFRICA:

**SWAZILAND:** En Bremersdorp, Escuelas medias para los indígenas.

#### HIJAS DE MARIA AUXILIADORA

##### EN EUROPA:

**ITALIA:** En Turín (Borgata Lesna), un Estudiantado Internacional Pedagógico Catequístico para las Hijas de María Auxiliadora recién profesas con Obras populares adjuntas; en Borgo San Martino (Alessandria), en Mati (Turín), en Parma (Corso Trieste), en Santa María a Colle (Lucca), en Santa María della Versa (Pavia), en Scanno (L'Aquila), en Trapani, Escuela materna y de trabajo, obrador, Oratorio festivo y Obras parroquiales; en Milán, (Via Timavo), Escuelas de Comercio, Pensionado, Oratorio festivo; en Taranto (Rione Italia), Escuela materna y elemental y Orfanatrofio; en Adrano (Catania), Orfanatrofio; en Castellanza (Varese), Casa de descanso para ancianos.

**ESPAÑA:** En Valdepeñas (Castilla), Escuelas elementales y secundarias, Escuela de

Recordamos a los señores Directores de las Casas Salesianas y Directores y Decuriones de los Cooperadores Salesianos que el Reglamento prescribe, por lo menos, dos conferencias anuales a los asociados: una en la fiesta de San Francisco de Sales y otra en la de María Auxiliadora.

trabajo y Oratorio festivo; en Sevilla (Nervión), Escuela materna, elemental y de trabajo, Escuelas nocturnas y Oratorio festivo.

#### EN ASIA:

LÍBANO: En Hortaba—primera fundación libanesa—, Escuela materna y elemental y Oratorio festivo.

INDIA: En Katpadi (Vellore), Universidad a la Universidad Gubernativa de Madrás y Escuelas elementales anejas, Vistas a los pueblos, Oratorio festivo; en Kinsford (Madrás), Pensionado para Universitarias Católicas.

JAPÓN: En Meguro (Tokio), Escuelas elementales y Oratorio festivo; en Yamanaka (Tokio), Orfanatrofio.

#### EN AMÉRICA:

ARGENTINA: En Funes (Santa Fe), la Casa de Noviciado de la Inspectoría Nuestra Señora del Rosario, con Escuelas elementales anejas y Oratorio festivo.

BRASIL: En Cambé (N. Paraná), Escuela materna y elemental, Internado, Oratorio festivo; en Campo Novos (Santa Catalina), Aspirantado Misionero y Escuelas elementales anejas y Oratorio festivo; en Cachoeira Do Campo (Minas) se encargaron de la cocina y ropería del Instituto Salesiano, iniciando también una Escuela Doméstica y Oratorio festivo.

GUATEMALA: En Guatemala, City—la primera fundación en la República—, Escuela materna y elemental, Escuela de trabajo y dos Oratorios festivos.

ESTADOS UNIDOS: En Elizabeth (New Jersey), Escuela materna y elemental, Escuelas parroquiales, Oratorio festivo y Catecismos parroquiales.

URUGUAY: En Rodríguez (San José), Escuela elemental y Oratorio festivo.

VENEZUELA: En Judibana-Paraguaná (Falcón), Escuelas elementales y Oratorio festivo; en Caracas-Altamira, Casa de formación aneja a Escuela materna; en San Fernando de Atabapo (Orinoco), Casi Misión con Escuelas elementales; Comedor para niñas pobres, Oratorio festivo y Catecismos parroquiales.

#### EN AUSTRALIA:

En Adelaide-Brooklyn Park—primera fundación australiana—, Escuelas parroquiales,

infantiles y elementales, Oratorio festivo, Catecismos parroquiales.

Las pérdidas más graves que hemos de deplorar en el curso de este año son la clausura forzada de la Casa de María Auxiliadora de Pekín, en la China, y del Orfanatrofio de Hanoi, en el Viet-Nam. Además, hemos de lamentar la prisión de S. E. Mons. Antonio Baraniak, Obispo Auxiliar de Gnezno, en Polonia, y la de Mons. Steban Trochta, Obispo de Litomeric, en Checoslovaquia, como también la muerte inesperada de S. E. Mons. Pablo Mariaselvam, Obispo de Vellore, en la India.

#### AGUINALDO PARA 1955

Es obligado que nuestra atención y devoción se dirijan en el próximo año a contemplar a nuestro pequeño Santo, que desde su altar sonríe a cada uno de nosotros, diciéndonos en alta voz: "Haceos santos también vosotros; no es difícil el conseguirlo; si no os hacéis santos, nada haréis en la vida."

He aquí, pues, el aguinaldo para el año de 1955:

Cooperadores y Cooperadoras, aprended de San Juan Bosco a educar a vuestros hijos y alumnos, cuidad de la juventud, salvadla del mal, guiadla hacia Dios, a la observancia de su ley, al respeto al prójimo, al deber y al sacrificio, a la amistad de Jesús y de María.

¡Cuánto trabajo podéis desarrollar en casa y fuera de ella, si os dejáis seducir por este ideal salesiano! Esta es una cooperación genuina, a la cual os invita Don Bosco en nombre de María Auxiliadora, su gran Maestra. Lo que los Salesianos e Hijas de María Auxiliadora hacen en sus Institutos, en los Oratorios, en las Misiones, hacedlo vosotros en vuestras familias, en vuestras parroquias, ayudando a los sacerdotes en las asociaciones piadosas, en la vida social, en las oficinas, en los ayuntamientos y en los parlamentos; preocupaos del gran problema de la juventud, no permitáis que se conviertan en presa fácil de los malos y crezcan en el abandono. Dad oídos a la llamada frecuente del Sumo Pontífice, de los Obispos, de los sacerdotes, de los autoridades civiles; haceos defensores del derecho de Dios sobre las almas; abrid los ojos ante la insidia organizada en perjuicio de la Religión por sus enemigos. Los jóvenes son las primeras víctimas, las más fáciles, las más numerosas.

## UN PROBLEMA URGENTE

Además de este interés personal en cooperar a la educación cristiana de la juventud, siento un deber de invitaros a lanzar una mirada al horizonte misionero y a acompañarme en el viaje que estoy haciendo, no sólo con vuestras oraciones, sino también con la preocupación de sostener las Misiones. Ya veis con qué facilidad ha sido reducido casi a la nada un trabajo de siglos en la China comunista. Como un solo pecado destruye en un momento todo el encanto de la vida de la gracia en un alma, así las fuerzas adversas pueden en poco tiempo truncar la vida de la Iglesia y hacer detener por años y siglos el desarrollo del reinado de Dios en las almas. ¿Cuál será el porvenir del Cristianismo en la China? ¿Cuál será la suerte de la India, donde un mal entendido nacionalismo podría impedir a los Misioneros el acercarse a trescientos millones de hombres? Habréis leído la llamada apremiante de nuestros Obispos de Shillong, de Dibrugarh y de Krishnagar; conocéis, por tanto, sus necesidades y sus ansias de conquistas. A nosotros lo que nos interesan son las almas, nuestra política es la del padrenuestro; lo que pretendemos es instruir y civilizar a aquellas pobladas regiones tan dispuestas a recibir la luz de la fe. Ayudadnos, pues, a preparar nuevos Misioneros y socorred con vuestra caridad a los heroicos apóstoles que luchan en vanguardia.

## LA UNIVERSIDAD POTIFICIA SALESIANA

Estamos a punto de iniciar otra obra muy importante para la vida de la Sociedad Salesiana. Ya en 1940 la Santa Sede nos concedió el Ateneo Pontificio para preparar convenientemente a nuestra misión educativa los sacerdotes y profesorado de filosofía, pedagogía, teología y derecho canónico.

Ahora, después de quince años de espera, al crecer en importancia los estudiantados y las exigencias didácticas, nos ha parecido un deber el pensar en una sede a propósito, donde poder reunir todas las Facultades y dar acogida a los alumnos provenientes de nuestras 55 Inspectorías. Estamos ultimando los preparativos y esperamos dar por finalizada la mano de obra en el año que comienza. Se trata de la construcción de un

edificio para 500 personas, con todo lo necesario para la vida de una Universidad de Estudios y de un gran Seminario, que tendrán como obras anejas Oratorio festivo y Parroquia. Y hemos de hacerlo en Roma, a fin de que nuestros hermanos puedan vivir cerca del Sumo Pontífice, en el corazón de la Cristiandad, y asistan a los grandes acontecimientos de la vida de la Iglesia y lleven grabado en la mente y en el corazón durante toda la vida tan edificante recuerdo.

Con sobrada esperanza confiamos grandemente en los Cooperadores que deseen ayudarnos en tan importante obra. A su debido tiempo daremos detalles más concretos. Por ahora me limito a dirigir una cálida llamada, en la certeza de despertar entre salesianos y cooperadores de todo el mundo una noble porfía en concurrir a la erección de la Obra monumental destinada a tener inmensas repercusiones en el campo de las almas.

Queridísimos Cooperadores y beneméritas Cooperadoras: que el Santo Niño de Belén y la Santísima Virgen y todos nuestros santos protectores os bendigan, os recompensen vuestra generosidad y os concedan un año feliz en la gracia de Dios y en la paz de un recíproco amor cristiano.

SAC. RENATO ZIGGIOTTI

## S. D. B.

### «Selecciones DON BOSCO»

#### LECTURAS CATOLICAS

#### Sumario de enero de 1955

Habla San Juan Bosco.—Junto al lecho de Pío XII, por F. Santamaría.—Los aguinaldos. La bomba atómica.—El matrimonio cristiano de Danton, por Pedro Mariel.—Veinticinco años de esperanza, por José M. Javierre.—Al compás de las horas, por F. Villanueva.—La golondrina blanca, por Jordán Yovkov.—Entre los cazadores de Aves del Paraíso, por Nevo-de.—La vida mortal de la Sma. Virgen terminó en Efeso?, por E. Borrel.—Vida del obrero en Rusia, por F. Wierzbicki.—Amenidades, Anécdotas, Curiosidades, Dichos célebres.

Más de sesenta páginas de lectura sana e instructiva.—S. D. B., número suelto, 5 pesetas.—Suscripción anual, 60 pesetas.

Pedidos: Alcalá 164.—MADRID

# Aguinaldo del Revmo. Rector Mayor para el Año 1955

**Santo Domingo Savio señala a nuestros jóvenes la vía de la virtud; recuerda a los padres y a los educadores la sabia pedagogía de  
S A N J U A N B O S C O**

---

Muchas páginas deberíamos emplear en comentar siquiera de un modo somero esta preciosa consigna. Mas el espacio no nos lo consiente, y así nos contentaremos con unas breves apostillas, remitiendo a nuestros lectores a libros como la *Vida de Santo Domingo Savio*, *El Sistema Educativo de Don Bosco*, la *Vida de Santa María Mazzarello* y otras por el estilo.

Los rasgos predominantes en la vida de Domingo, muy asequibles a todos los niños y jóvenes son:

1. *Vivir en la presencia de Dios.*—Todo niño, por poco Catecismo que haya estudiado, sabe que Dios está en todas partes, que siempre nos ve, que no se le oculta ni la más pequeña acción ni el más recóndito pensamiento. Pero en realidad son muy pocos los que lo recuerdan y los que viven conforme a esa verdad manifiesta. Domingo lo hizo. Su fe, pues, fué práctica; por eso su recogimiento era habitual, y por eso se santificó. «Si no estoy solo, pues Dios está conmigo», respondía a quien le preguntaba si no tenía miedo de andar en la oscuridad o en la soledad de los bosques.

2. *El amor, digamos, personal, efectivo, a Jesucristo y a su Santísima Madre la Virgen María.*—Recordemos uno de sus propósitos de la primera Comunión a los siete años: «Mis amigos serán Jesús y María». Y por sus amigos sabía trabajar y sacrificarse. Y sabía visitarlos a menudo.

3. *El aborrecimiento, práctico también, al pecado y a todo lo que mancha el alma.*—Su lema es ya hoy máxima conocida y aceptada en el mundo entero: «Antes morir que pecar». ¡Y qué delicadeza de conciencia la suya! La víspera de su primera comunión pide, llorando, perdón a sus padres de los disgustos que les haya dado; rehusa irse a bañar con sus compañeros en los ardores del estío, porque no tiene permiso de sus padres

y porque se hace con alguna falta de decencia; rehusa igualmente ausentarse de las clases sin permiso; quiere guardar el fulgor de sus ojos para contemplar el rostro immaculado de la Virgen Santísima.

4. *El cumplimiento heroico del deber cotidiano.*—Puntualidad en el horario, huida de permisos innecesarios; siempre el primero de su clase por conducta y aplicación; diligencia máxima en todas las ocupaciones, oficios y quehaceres de la casa (y casa era el Colegio).

5. *Serenidad y valor.*—No transige nunca con el mal, esté donde esté. Se lanza a un estanque para salvar a una niña que corría peligro de ahogarse, y en el Oratorio figura entre los voluntarios que se alistaban para servir a los apestados.

6. *Celo por las almas.*—«¡Oh, si pudiera salvar a todos mis compañeros!» Corrige suave, pero enérgicamente, a los camaradas que murmuran o que exponen su pureza, al carretero que blasfema, al dandi que intenta «robar la fe».

7. *Alegría, jovialidad y presteza.*—«Aquí hacemos consistir la felicidad en vivir alegres, con la alegría de la conciencia tranquila.» Servir a todos, sonreír a todos, ayudar a todos. Extender graciosamente su pañuelo, sin decir palabra, al oficial para que adore al Santo Viático...

En cuanto a los padres de familia y a los educadores, a la vista está la conducta de los de Domingo: vigilancia amorosa, cuidado, abnegación en el servicio, buenos ejemplos, trato cristiano... Puede decirse que en la santificación de Domingo colaboraron igualmente San Juan Bosco y Carlos Savio y Brígida Agaliante.

Todo esto es muy imitable.

Por estas razones *Domingo Savio* es un verdadero guía para la juventud y un gran aliento para los mayores.

# LAS FIESTAS DE SANTO DOMINGO SAVIO EN TURIN

Por la importancia que han tenido, damos a su reseña alguna extensión. Los Superiores, por insinuación de la misma Santa Sede, han querido revistiesen grandeza y solemnidad, y autoridades y pueblo han contribuido a ello con su entusiasmo. Y es que en realidad la exaltación de un jovencito al mayor honor que pueda tener una creatura lo merece, especialmente en estos días en que parecen sufrir un eclipse los valores eternos y cuanto se refiere a la vida sobrenatural.

El programa comportaba una serie de festejos «civiles», y otra de festejos «religiosos.»

Comenzaron el 13 de noviembre, con la *Commemoración del nuevo Santo*, en presencia de las Autoridades. Fué una conferencia magistral, de altos vuelos, dada por el *Senador Profesor D. Julio Andreotti*. Hizo un recuerdo de los valores humanos, en todos los campos y en todos los ramos, para concluir que los espirituales llevan la palma, y entre los espirituales, la santidad, que introduce al hombre en el seno mismo de Dios, y desde allí extiende su influencia sobre todo el universo. Lo que esto representa para la humanidad, y especialmente para la nación donde el Santo nació y se formó y sobre la familia religiosa que lo plasmó, no tiene precio. Domingo Savio, el muchacho del pueblo, el adolescente es hoy una estrella directriz para el mundo entero.

La personalidad y la fama del orador habían atraído al espléndido salón-teatro de la casa madre una conferencia tan numerosa como selecta.

La docta conferencia fué antecedida y seguida por el *concierto vocal* de la Escuela Salesiana de Valdocco y del Instituto «Condes de Rebandengo» que forma parte del Pontificio Ateneo Salesiano, cuyo Canciller es el Reverendísimo Superior General.

El *día 14*: domingo, se dedicó todo a las funciones de iglesia y recepción de las numerosas peregrinaciones que acudían al Santuario.

*Día 15*: El concierto vocal estuvo a cargo del Pontificio Ateneo Salesiano, en sus dos secciones: teológica y filosófica.



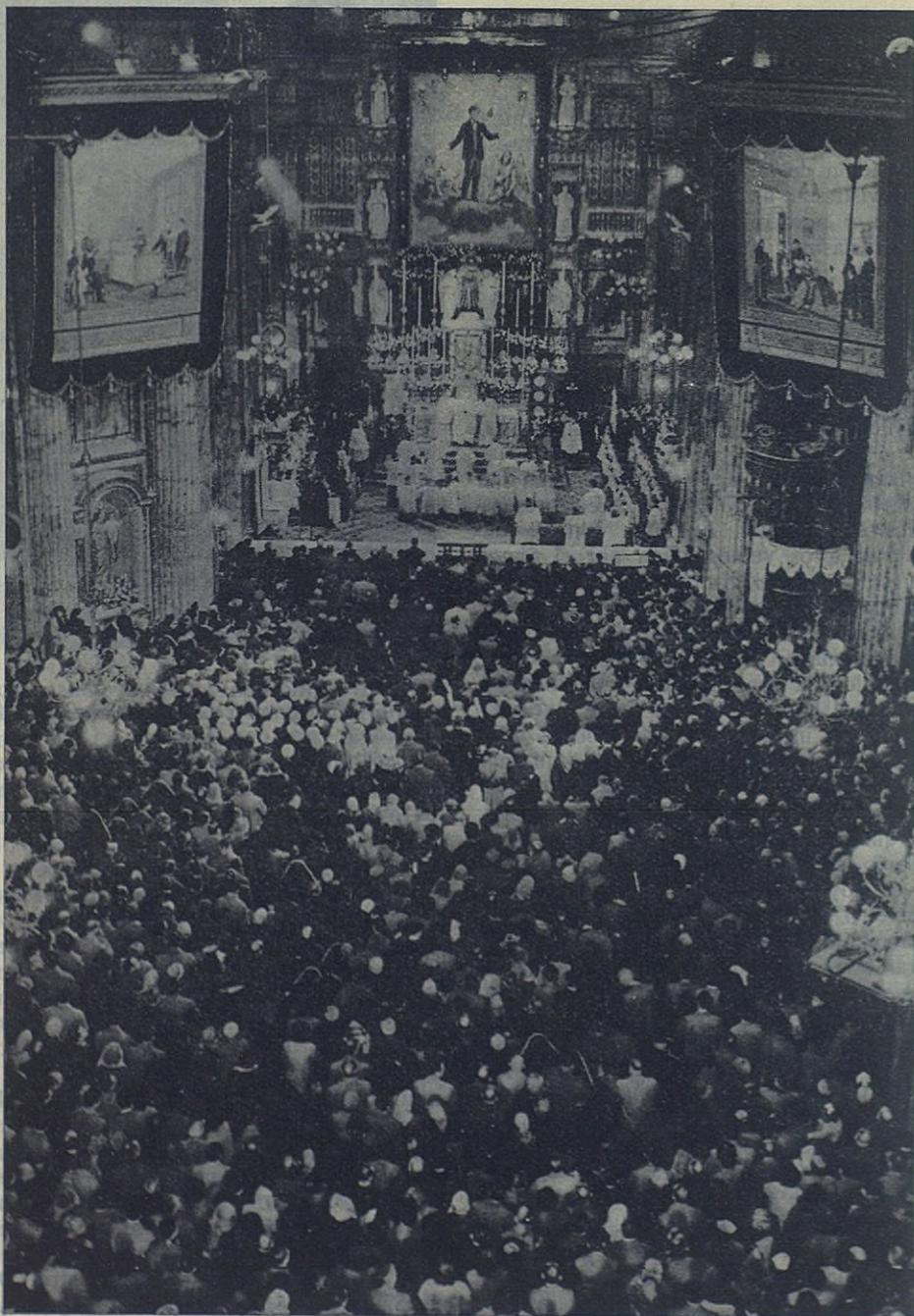
Santo Domingo Savio renueva sus propósitos ante la imagen de María Inmaculada.

Llegó un afectuoso telegrama del Presidente de la República Italiana, y estaban en el acto el Gobernador, el Alcalde, el Rector de la Universidad.

En su *Conferencia al Clero Secular y Regular*, Su Excelencia Reverendísima, MONSEÑOR VICENTE GILLA GREMINI disertó sobre el tema: DOMINGO SABIO fruto de la obra Sacerdotal de Don Bosco.» Dirigió la mirada sobre las diversas maneras que tiene el mundo de educar, sobre los sistemas y recursos, para concluir que la educación integral del hombre, creatura racional y elevada a una vida sobrenatural aun en la tierra, sólo puede llevarla a feliz cumplimiento el Cristianismo, siendo imprescindibles los recursos de la Gracia ayudando a los de la naturaleza. La personalidad del Maestro o Director tiene suma importancia. La de Don Bosco, Sumo Educador y gran Santo, fué de eficacia inmensa en la formación de este nuevo astro, Domingo Savio, que hoy se presenta, guía y conductor de las Juventudes modernas. El Sistema Educativo de Don Bosco no es un arcano: a nuestro alcance está. En la medida que sa-

cerdotes, maestros, profesores y padres de familia imiten a Don Bosco, será la educación de los jóvenes. Debe, pues, el mundo, y especialmente el Clero, conocer e imitar al Grande Educador.

*Día 16: Conferencia a las madres* (de familia y de profesión), por Su Excelencia *Doña María de Jerbolino*, Subsecretario del Ministerio de Instrucción Pública, sobre el tema: «La madre cristiana frente al Santito» La señora



Aspecto que ofrecía la Basilica de María Auxiliadora durante el solemne pontifical celebrado en honor del Santito de «chaqueta y pantalón».

de Jerbolino es una doctora educadora y una madre con prole numerosa. Su presencia, modesta y resuelta, ganó al auditorio desde el primer momento. Estaba éste compuesto de madres de familia, de profesoras y maestras, de religiosas y también de numeroso clero secular y regular y de gran número de caballeros.

Seguendo a grandes rasgos la biografía del Santito, escrita por Don Bosco, resaltó la parte importantísima que Carlos Savio, y en especial Brígida de Savio, tuvieron en la formación de Domingo, como preparación y como colaboración a la obra del Educador Don Bosco. Con palabras de fuego y de perfume describió lo que es y lo que puede el ambiente familiar, influencia decisiva sobre las enseñanzas y la labor de la escuela, la responsabilidad, por tanto, que tiene en la educación de los ciudadanos y el porvenir de las naciones. Para el caso citó varias veces la conducta de los padres de Domingo. Y apoderada del auditorio, invitó a los padres y madres allí presentes—y a los que la oían por radio y televisión, a un examen de conciencia, cuyos puntos iba ella proponiendo con inimitable gracejo y eficacia.

Antes y después de la conferencia nos deleitó el Concierto vocal de las Escuelas de María Auxiliadora y de la Casa María Mazzarello de Turín. El conjunto y los solos alcanzaron una perfección notable. El arte, cuando es tal, nos recrea y nos transporta a regiones de maravilla.

*Día 17:* Este día llegaron de España la Banda del Colegio Hogar de San Fernando en Madrid y la Rondalla del Oratorio Festivo y Escuelas Salesianas de Zaragoza, que habían de tener tan destacada intervención en las festividades.

Rasgo delicadísimo y que todo Turín admiró y agradeció ganándoles desde el primer momento las simpatías, apenas apeados de los pullmans, se fueron al Cottolengo y dieron allí su primer concierto y su primera intervención, para llevar una nota de la alegría española, a esa ciudad del dolor, no por resignado menos intenso, donde yacen más de 10.000 enfermos de todas las enfermedades que afligen y purifican la humanidad.

*Conferencia a los educadores,* por el Profesor Nazareno Padellaro. Director General de la Escuela Popular en Italia, sobre el tema «Domingo Savio, flor del Sistema Educativo de Don Bosco». El profesor Padellaro es una autoridad no sólo italiana, sino mundial, en el campo de la Educación. Pedagogo y psicólogo, sus escritos y sus actuaciones lo han

colocado a la cabeza de esas vanguardias que valientemente van canalizando por sus legítimos cauces las riadas de las técnicas modernas. Su erudición es vastísima. Curioso, ha viajado por todas partes y estudiado los más variados sistemas y los más atrevidos ensayos. La expectación que despertaba su conferencia es comprensible. Si todo los días la platea y los palcos del ya famoso salón-teatro de la Casa Madre estaban al completo, esa tarde fué un lleno repleto. Y la expectación no quedó defraudada. Menudito y nervioso pero dueño de sí, al aparecer en la tribuna recibió una ovación y pasó su mirar por todo el ámbito. Antiguo Alumno Salesiano, sonrió al Profesor Don Ziggotti, al Profesor Don Giraudi, al Profesor Don Manione y a todos los Superiores del Capítulo Superior, que rodeados de Prelados y Presidentes de Antiguos Alumnos, ocupaban las dos primeras filas de butacas. Miró el cuadro del Santito, que, señor campeaba en lo alto del proscenio, y evocó la figura del Maestro y formador de Savio, San Juan Bosco. Hizo un análisis, rápido pero exacto, de las «Escuelas Nuevas» de las Psicologías nuevas, de las complicadas teorías modernas, descubriendo lo bueno y lo malo que tenían; las comparó con las teorías y la práctica de Don Bosco; hizo ver que lo bueno que tenían—que es mucho—es ni más ni menos que la aplicación del Sistema Educativo de Don Bosco; y lo malo, desviación de él—que gracias a Dios se va corrigiendo ya—; y cuando el público de profesores, maestros y sacerdotes, y padres y madres de familia comenzaban a aprobar con señas de cabeza, exclamó con fuerza: «Señores, en puridad de verdad, *la Escuela Nueva nació aquí hace ciento quince años...* Y esta escuela es la que forma serafines como Savio, apóstoles como Cagliero, artistas como Dogliani, que que son santos también, porque son cristianos perfectos.» La ovación aprobadora duró largo rato. El resto de la conferencia fué confirmación y prueba del afortunado aserto.

Después de la magistral conferencia empezó a actuar la banda del Instituto Salesiano español de San Fernando en Madrid. Desde el primer momento se vió que era un conjunto artístico de primer orden. Interpretaron música italiana, húngara y española. No exageramos diciendo que fué una revelación. En el país del arte llamaron la atención por la finura y exactitud en la ejecución, la unidad armónica dentro de la variedad de instrumentos, y sobre todo por el sentimiento con que interpretaban.

Tras ellos, la exhibición de la Rondalla Zaragozana, conjunto artístico folklórico, lle-

no de vivacidad y de gayera. Los cantos, las danzas, los trajes mismos y la natural simpatía de los batúrricos se ganaron de tal manera las simpatías, que, en adelante apenas los veían los aplaudían.

Seis días permanecieron nuestros chicos en Turín, durante los cuales actuaron en todos nuestros Colegios y Escuelas profesionales, dentro y fuera de la ciudad. Y como dice el P. Bordas, han dado la nota más alegre y simpática al conjunto de las fiestas; se han llevado la simpatía de media Italia, que les seguía por televisión. La emisora italiana de televisión ha recibido un sin fin de felicitaciones por haber dado un espectáculo semejante y se les ha pedido deparen con más frecuencia ocasiones semejantes para complacer a la ocientela, que ansía elevación y belleza.

Y aún más ha gustado ver en ellos tan elevada labor artística unida a una grande ejemplaridad salesiana. Su piedad, la frecuencia de sacramentos, el soportar con tanta alegría y garbo las incomodidades del frío—que llegó a 5 y 6 grados bajo 0—, del alojamiento, órdenes de unos y de otros, cansancio, cambios de horario, con rostro siempre alegre y complaciente. Esto se llama sacrificio y espíritu cristiano y español. Por Dios y por Domingo Savio, dispuestos a todo.

Grande que fué sin duda para ellos la gracia de ir a las fiestas; pero han sabido corresponder a ella.

Los días siguientes hubo también en el teatro exhibiciones en que actuaron además de los españoles elementos de muy diversas naciones; algunos muy artísticos y bellos.

La del sábado, 18, revistió un carácter por demás simpático: *era la manifestación de fraternidad salesiana*, fusión de todas las representaciones juveniles participantes en los festejos. Tuvo carácter folklórico: coros, danzas, mímicas características de cada país: España, Italia, Francia, Irlanda, Alemania, Suiza, Checoslovaquia, Polonia, Canadá... la catolicidad en el arte, la fraternidad salesiana. En estas circunstancias se palpa vivamente lo fácil que sería el entenderse todos los hombres y el fraternizar, aun humanamente hablando.

\* \* \*

La parte propiamente religiosa comenzó con el Triduo en la Basílica de María Auxiliadora, los días 18, 19 y 20.

Por la mañana, de las 6,30 a las 11, misas celebradas por señores Obispos y Arzobispos con sermón, para los alumnos de la Casa Madre y demás Colegios Salesianos de la ciudad, las alumnas de las Salesianas de la ciudad,

las escuelas y colegios privados y estatales, las diversas peregrinaciones venidas de fuera.

Por la tarde dos funciones, una a las 5, otra a las 8. En la primera predicaba el antiguo Alumno del Oratorio Mons. Agrisani, Obispo de Casal Monferrato. En la segunda, Mons. G. Cannonero, también antiguo alumno. Ambos presentaron, en estilo muy diverso, las virtudes características de Domingo: su pureza de alma; su amor a la Virgen y a Jesús; su espíritu de apostolado.

La fiesta del domingo 31 fué una explosión de entusiasmo y fervor. A las 7 celebra la Misa Mons. Tavella, salesiano, Arzobispo de Salta (Argentina) para los Alumnos del Oratorio, estudiantes y aprendices de Artes y Oficios.

A las 8, Mons. Iturriza, salesiano, Obispo de Coro (Venezuela), ya Director de Oratorio Festivo, para los mil y pico de jovencitos del Oratorio Festivo de Valdocco, el primero fundado por Don Bosco.

A las 9 el Rvmo. Superior General, P. Ziggiotti, para las *Compañías* de la Juventud Salesiana de Italia y del extranjero (si extranjero se puede llamar algo salesiano en Turín).

A las 10 el solemne Pontifical con homilia del Eminentísimo Sr. Cardenal Arzobispo de Turín Dr. Maurilío Fossati, asistiendo veinte Pre'ados, representantes del Gobierno, de las autoridades militares y civiles de la Provincia y del Ayuntamiento y los Presidentes nacionales de los Antiguos Alumnos de 44 naciones, venidos expresamente.

De acontecimiento puede calificarse la *solemnísima procesión* con la urna que contiene los restos mortales del Santito. El trayecto era bastante largo, y fué mal calculado. En esta estación invernal nadie podía soñar con medio millón de personas. Cuando la cabeza de la procesión estaba de vuelta, la cola apenas si empezaba a moverse.

Triunfo resonante fué esta procesión. Veinte Obispos, cuatro Arzobispos y un Cardenal con sus mitras y capas pluviales; 50 bandas de música y charangas y rondallas, llenaban los aires de armonías; todos los colegios y escuelas, uniformados; cofradías, compañías religiosas, todas con sus banderas y gonfalones, los fieles representantes de todas las parroquias de la ciudad, las representaciones de fuera, algunas con trajes típicos... y todos rezando y cantando el himno de Santo Domingo Savio; cerrando el cortejo el Clero, numeroso, y la Urna del Santo llevada por los Presidentes Nacionales de los Antiguos Alumnos de 44 naciones. Las calles por donde pasaba la procesión tenían engalanadas las fa-

(Continúa en la página 11)

# CONOCIENDO A DON BOSCO

## HACE CIEN AÑOS

En los primeros días de enero de 1855 la Cámara de diputados de Italia había discutido la cuestión de la incautación de los bienes eclesiásticos. El Conde Della Margherita refutó con igual elocuencia que energía la propuesta de Rattazzi y de sus partidarios calificándola de «sacrilego latrocinio», terminando su intervención con el anuncio de los más severos castigos por parte del cielo si la ley propuesta se llegaba a aprobar.

En tal estado de cosas un doloroso acontecimiento hizo interrumpir la discusión. El 5 de enero la Reina Madre María Teresa enfermó de forma repentina, y aunque por la noche atormentada por una ardiente sed no quiso beber para poder comulgar el día de la Epifanía, llegada la mañana no se pudo levantar. El Rey Vittorio Emmanuel escribía al general Alfonso La Marmora: «Mi madre y mi esposa no cesan de repetirme que morirán de disgusto por mi culpa».

En efecto, la augusta enferma dejaba de existir el 12 de enero, poco después del mediodía, a la edad de cincuenta y cuatro años; la Cámara, asociándose al dolor del Soberano, suspendió el debate entablado.

Mientras se cerraba aquel féretro, llegaba a manos del Rey una carta misteriosa, que decía textualmente sin hacer referencia a nombre alguno: «Una persona iluminada *ab alto* ha dicho: Está alerta; ya ha muerto uno; si la ley sigue adelante sucederán graves desgracias en el seno de tu familia. La desgracia presente no ha sido más que el comienzo de muchos males. Si no retrocedes, te encontrarás ante un abismo que no podrás salvar».

El Soberano después de leer estas palabras, quedó abrumado por el terror, siéndole imposible encontrar un momento de reposo.

Unos días después, el 16 de enero, la Rei-

na María Adelaida recibía el Viático tras un fulminante ataque de gastro-enteritis.

Todo el Piamonte se asoció al duelo y contrariedades de la familia real. El 20 la augusta enferma recibió el Sacramento de la Extremaunción, y entrando en agonía al mediodía, dejaba de existir a las seis de la tarde. Contaba a la sazón treinta y tres años de edad.

No terminaron aquí las desgracias de la Casa de Saboya. La misma tarde le fué administrado el Santo Viático a S. A. R. el Infante Don Fernando, Duque de Génova, hermano único del Rey.

Los funerales de María Adelaida se celebraron el 24 de enero, y el féretro fué conducido al panteón real de Superga.

Los clérigos del Oratorio estaban aterrados al comprobar cómo se iban cumpliendo las profecías de Don Bosco, que pocos días antes había contado en las «buenas noches» dos sueños relacionados con los acontecimientos luctuosos que vivía en aquellos días el Piamonte de una manera especial (1).

Tanto éstos como los alumnos mayores se acercaban al buen Padre diciéndole: «Don Bosco, ¡cómo se han cumplido sus pronósticos! ¡En verdad que ha habido grandes funerales en la Corte!»

«Cierto—replicó él tristemente—, los juicios de Dios son inescrutables. No sabemos si la divina justicia se dará ya por satisfecha.»

Estas palabras daban a entender que el Varón de Dios sabía mucho más de cuanto había manifestado públicamente.

*Memorie Biografiche.* (Vol. V, pág. 184.)

(1) En dos noches consecutivas había visto entrar al Oratorio un paje a caballo, gritándole (a D. Bosco): 1.º; «Anuncia: ¡grande funeral en la corte!», y 2.º «¡Grandes funerales en la Corte!»—D. Bosco, amantísimo de su Rey, le escribió dándole cuenta del hecho y saludables consejos, de los cuales los políticos no hicieron caso alguno. M. B. v. V. cap. XVIII.

## LAS FIESTAS DE SANTO DOMINGO SAVIO EN TURIN

(Viene de la pág. 10)

chadas y balcones de sus casas: bien claro se veía que la ciudad entera miraba como propia la gloria de su santito.

La Urna había salido de la Basílica a las 14.30. Estaba de vuelta a las 17.30. Era ya la penumbra. De pronto se iluminan con regueros de luz la fachada de la Basílica y todo el ámbito de la plaza, los inmensos patios y edificios del Oratorio. Las bandas cercanas atacan el himno de Santo Domingo Savio y lo corean la multitud de chicos de los Cole-

gios y Escuelas y no pocos fieles. Y así entra en la Basílica de María Auxiliadora para ser colocada en el altar que al Santito se ha consagrado en su recinto.

Con la Bendición Eucarística, impartida por Su Eminencia el Cardenal, termina la fiesta religiosa.

El público se dispersa por la plaza y los patios de la Casa Madre para gozar de la artística iluminación, comentando los acontecimientos de estas inolvidables jornadas.

# LA FIESTA DE LA INMACULADA

## EN UN ORATORIO FESTIVO

MADRID - VICALVARO



A todos los motivos que los católicos del mundo entero han tenido para celebrar el glorioso final del Año Santo Mariano, el Oratorio Festivo de Santo Domingo Savio ha podido añadir el de tener por titular al que ha sido el premio y recompensa de la Virgen Santísima Inmaculada y Auxiliadora a su gran Apóstol y paladín, San Juan Bosco.

Santo Domingo Savio, confirmación divina la Pedagogía del Apóstol de la juventud moderna, es también una caricia de Dios y de Nuestra Señora para con la Familia Salesiana, a quien se la dió precisamente en el año de la declaración dogmática de su Concepción Inmaculada y ha hecho que alcanzara el altísimo honor de la Canonización en el Año Centenario de tan glorioso acontecimiento mariano.

Las fiestas que se celebran en los Oratorios Festivos Salesianos ofrecen no poca dificultad para quien trata de describirlas. Y esto se debe precisamente a las tres notas que las caracterizan.

Estas notas son: Cordialidad sencilla, o, si se quiere, sencillez cordial; participación unánime, esto es, familiar y social; y finalmente revisten todas un sentido de formación que, lejos de convertirse en válvulas de escape a las obligaciones ordinarias del muhacho y casi en un cierto desconcierto espiritual por el aparente dominio de la diversión sobre la devoción, vienen a ser auténticos afianzamientos de la vida religiosa del joven y ocasión de una mayor instrucción catequística.

De ahí que sean estas circunstancias «más para verlas que para leerlas», ya que, vistas,



se intuyen sus secretos valores, mientras que leídas pueden parecer vulgares y comunes.

Para nuestra fortuna, la fiesta de la Inmaculada había sido precedida de una intensa y general Misión en la barriada, Misión en la cual las dos iglesias salesianas, esto es, la de María Auxiliadora y la de Santo Domingo Savio, enclavadas en el corazón del suburbio propiamente tal, dieron la impresión más consoladora de buena voluntad hasta el punto de ser mencionadas en la prensa de Madrid repetidas veces.

En el Santuario de Santo Domingo Savio se dió la nota, no frecuente, por cierto, de ser de ordinario mayor el número de los hombres que el de las mujeres tanto en el Rosario de la Aurora como en las pláticas de la noche.



La novena, para comodidad de todos, se celebró en la iglesia de María Auxiliadora, viéndose a diario repleta de fieles adultos que seguían con atención profunda las palabras del predicador, Reverendo D. Victorio Mirón S. D. B., las oraciones, los cantos...

El día 7 fué tal el número de confesiones que hubo que tener la iglesia abierta hasta bien entrada la noche.

El día de la Inmaculada, en que se recordaba el primer aniversario de la inauguración del edificio del Oratorio, se tuvo por primera vez misa solemne en el Santuario de Santo Domingo Savio. Gracias a la caridad de un excelente antiguo alumno, se estrenó un terno. Además, seis sotanitas nuevas que hicieron subir a veinticuatro los niños del «Clero Infantil». Era consolador ver cómo la Santísima Virgen Inmaculada había hecho fructificar aquellas cuatro primeras sotanitas

estrenadas el 8 de diciembre de 1947 cuando el Oratorio consistía en un puñado de niños errantes por unos prados cubiertos de escarcha.

A pesar de ser misa solemne y con comunión numerosísima, el Reverendo Sr. Cura párroco de Pueblo Nuevo, D. Crescencio G. Caridad, no pudo por menos de dirigir la palabra a los niños y a sus padres que llenaban la iglesia a rebosar, para felicitarles por su fervor, fervor que se leía en los ojos de todos y se percibía en las vibrantes notas de la Misa «Laudate, pueri, Dominum», del Maestro Brunet y Recasens cantada por todos los niños.

Según costumbre, a la salida de la Santa Misa, se repartió a todos, incluso a los pa-

dres de familia y a los antiguos alumnos, un modesto desayuno.

Después se desarrolló el resto del programa siempre con las mismas características antes dichas: juegos, entretenimientos, teatro, etc., todo coordinado a un fin altísimo: la formación moral y religiosa de los jóvenes obreros hijos de familias humildes.

Por la tarde, en la Bendición con S. D. M., se hizo pública y solemnemente la Consagración de todos, niños y familias allí presentes, a la Inmaculada Concepción.

Después se puso en escena con éxito extraordinario y sensacional emoción la obra teatral del tiempo de San Juan Bosco, original de su secretario D. J. B. Lemoine, y tan conocida en los ambientes salesianos, titulada «Los molinos de Roma».

Al día siguiente, día 9, conmemoración men-

(Continúa en la pág. 14)

# UN GRAN SALESIANO

El 5 de enero de 1945, casi improvisadamente, moría en Bollengo (Italia) el M. R. P. *Eusebio Vismara*. Tenía 65 años de edad, 40 de sacerdocio y otros tantos de profesorado de Dogma y de Liturgia en el primer centro de estudios superiores de la Sociedad Salesiana. Era una de las piedras fundamentales de dicho instituto y una de las inteligencias más preclaras y de los corazones más hermosos de la Sociedad. Era, por lo mismo, uno de los salesianos más conocidos en toda ella y en las esferas teológicas. Maestro, liturgista, orador, director incomparable de almas, su muerte causó profunda impresión, y aún se lamenta y se llora como pérdida irreparable.

Su Eminencia el Cardenal Arzobispo de Turín, Mons. Fossati, que del consejo y de la actividad apostólica del desaparecido se servía ampliamente, daba con estas palabras el pésame al Rector Mayor, el también llorado P. Ricaldone:

«La pérdida, humanamente hablando, es grave: lo han sentido todos no bien se difundió la triste nueva, a la cual nadie quería dar crédito: tan amado era y tan deseada su permanencia en medio de nosotros. A U., Reverendo P. Ricaldone, y a toda la Familia Salesiana, doy mi pésame y el de todo mi Clero, que tanta estima y veneración sentía por él, por su carácter lleno de amabilidad y de dulzura, que parecía debía sólo recibir, cuando en realidad todo lo daba, pues se daba a sí mismo. Su presencia aseguraba el éxito de los congresos y reuniones; su palabra, escuchadísima, descendía a los corazones y penetraba en las almas, arrancando consenti-

mientos a la voluntad y propósitos de siempre mayor perfección. Permanecerá en medio de nosotros con sus publicaciones, en las que ha sabido trasfundir, con su alto ingenio, también su gran corazón sacerdotal. Desde el cielo rogará por nosotros. Hemos perdido un hermano y un amigo; pero hemos adquirido un válido protector ante Dios».

Sí, don Eusebio Vismara fué un *Sacerdote* ejemplar, que buscó sólo la gloria de Dios, el decoro de la Casa del Señor, el esplendor de la Sagrada Liturgia y predicó con suavidad y eficacia el Santo Evangelio.

Fué el *Salesiano* enamorado de la vida del Padre, que hizo amar a Don Bosco y su espíritu y educó para la Congregación y para el mundo una legión de sacerdotes ejemplares.

Fué el *Maestro* incomparable en el campo de la Teología y de la Liturgia, que durante ocho lustros iluminó las inteligencias con la claridad de su doctrina e inflamó los corazones con el ardor de su fervor.

En este X aniversario de su muerte nos es nostálgicamente grato recordarlo. Y tenemos el gusto de anunciar a sus numerosos discípulos y admiradores, repartidos por todos ámbitos del mundo salesiano, que dentro de poco aparecerá la biografía de quien fué el primer decano de la Facultad Dogmática del Pontificio Ateneo Salesiano, en un tomo de 500 páginas, debido a la pluma del actual Rector Magnífico del Ateneo, R. P. Eugenio Valentini, y que contiene no sólo la narración de la vida del P. Vismara, sino también una serie de documentos sobre el Pontificio Ateneo.

---

## LA FIESTA DE LA INMACULADA EN UN ORATORIO FESTIVO

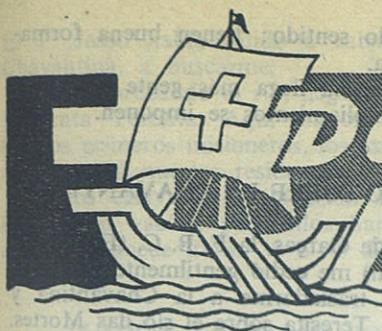
MADRID - VICALVARO

(Viene de la página 15)

sual de Santo Domingo Savio, se tuvo una misa cantada en acción de gracias por la curación de un niño del Oratorio, el cual un mes antes había sido desahuciado de los médicos y recibido los Santos Sacramentos gravísimamente enfermo de difteria con otras complicaciones. Los niños habían rezado por él a Santo Domingo Savio y al Siervo de Dios Ceferino Namuncurá y ahora le veían de nuevo sentado entre ellos asistiendo a la Santa Misa.

Por la tarde de este día se hizo una sencilla pero muy agradable veladita y se impusieron las insignias a los niños de la Compañía de San Luis.

Posteriormente, y como reforzativo de lecciones de tan alta espiritualidad y en preparación a las Fiestas Navideñas, las Compañías han ido celebrando por turno intensos retiros espirituales con una eficacia que salta a la vista de cuantos los han presenciado.—¡Laus Deo et Mariae!



# De nuestras MISIONES

## ENTRE BOROROS Y CHAVANTES

*La Obra Salesiana es eminentemente social, prácticamente social. Al mismo tiempo que a las almas, atiende a los cuerpos y a la sociabilidad. Esto, que se vió palpablemente en la Patagonia y las Pampas, se ve ahora en estas antes impenetrables selvas brasileñas. Los misioneros, al ritmo con que van sembrando la fe entre las tribus, van jalonando su camino de escuelas agrícolas y profesionales, a cuyo alrededor se agrupan los catecúmenos y los cristianos, echando las bases de las futuras poblaciones florecientes.*

Escribe el Inspector P. Guido Bona:

Este año mi visita a las misiones es más movida que de ordinario. Me lo imponen circunstancias especiales. Llegado a Aragazas el 6 de mayo, era mi deseo visitar inmediatamente la Chavantina; pero por radio me avisan que el vaporcito del Río das Mortas ha sufrido una avería, y decidí invertir el orden de la visita.

## LA MISION OASIS DE CIVILIZACION

La primera misión visitada fué Araguayana. De Araguayana allá, 15 minutos de avión. Luego el río, que, normal, se navega; en estiaje sirven de carreteras sus playas.

Araguayana hubiera muerto sin la misión. Los dos colegios, masculino y femenino, prosperan como un gran oasis, ofreciendo así vida y recursos y auxilio a los colonos que, de acuerdo con el gobierno, los misioneros han establecido por lotes en estas tierras hasta ahora abandonadas.

Los salesianos han traído la luz eléctrica, a cuya inauguración vinieron diputados, senadores y miembros del gobierno, que nos ayudan en la santa empresa.

En hora y media de avión se llega al Alto Araguaya. Mientras volamos vamos viendo cómo se estrecha y reduce esa cinta de plata

que es el río. Planeamos a baja cota y damos unas cuantas vueltas de saludo, sobre los patios de la misión. Al descender, sentimos otro clima y otro aire: el ondulante paisaje de oteros y la altura hacen de él una eterna primavera; el ancho y lento Araguaya de abajo es aquí torrente bramador de aguas tersas y límpidas.

De la villa vienen corriendo a saludar al Superior y conducirlo a la casa-misión. Este es el internado mayor de la misión: tiene 250 alumnos. Y las Hermanas en el suyo tienen otras tantas alumnas. Ya hace dos años funciona el «Colegio Padre Carletti», signo evidente de civilización y de cultura.

## MISIONEROS AGRICULTORES Y MISIONEROS ITINERANTES

El 13 de mayo salí para Güiratinga. En el lenguaje pintoresco de la región se llama: «la reina del Oriente mattogrossano». Y hay en realidad algo de regio: el comercio de perlas y diamantes, que son el recurso principal de Güiratinga, y no es pequeña ventaja la facilidad que proporciona la vía aérea de comunicarse rápidamente con San Pablo y Cuyabá. Y se está haciendo una carretera, que dará grande vida a este centro.

Pero la estabilidad sólo se la dará la Agricultura. Una prueba nos la dan nuestros mismos alumnos: ahora que poseen una buena huerta, tanto más preciosa cuanto más rara, experimentan el placer de la fijeza.

Los dos colegios se extienden a lo largo de la arteria principal, y frente a ellos la residencia del Excmo. Sr. Obispo Mons. Selva. Son edificios modernos; la ciudad los contempla con orgullo.

Mientras unos misioneros trabajan en los colegios, otros recorren las veredas. A caballo salen del mismo Colegio, y recorren los pueblillos y las grandes «haciendas», sin horario fijo—como es natural—, llegando cuando pueden, comiendo lo que pueden, y sembrando

siempre, con el ejemplo y la palabra, la simiente divina.

De Güiratinga, a Poxoreu. Es fácil, porque ya una línea une los dos centros. Existe un floreciente colegio de Salesianas, que urgentemente reclama el de los Padres.

## ALIMENTO, VESTIDO Y TRABAJO PARA LOS BOROROS

En un camión *Chevrolet* proseguí mi visita. ¡Qué excelentes servicios presta un coche en las Misiones! Subiendo y bajando por colinas y barrancos, en cinco días llegamos a Sangrodouro, la más afortunada de las misiones por la fertilidad del terreno, que da de todo. Hace unos veinte años introdujimos una variedad de trigo: el «Sales», y ha sido la fortuna no sólo de la región, sino también de Minas Gerais. El café «Padre Bálzola», desafiando los límites normales del tiempo, lozana tempranizo; este año es una gloria.

De ambas plantas estamos haciendo extenso cultivo para subvenir a todas las necesidades.

El huerto es una verdadera maravilla. La variedad de sus cultivos soluciona muchos problemas: da tomates, pimientos, remolacha, zanahoria, sésamo, cebolla, coles, habichuelas..., una bendición... Además de los dos colegios, se benefician los braceros de la carretera, los huéspedes y los turistas.

Del río Bermejo llegaron hace poco unos grupos de Bororos dispersos; hambrientos y desnudos vinieron derechos a la misión sabiendo que hallarían hospitalidad, vestido y trabajo. Y así fué: están felices.

Pero Sangrodouro se encamina, como todas las demás colonias, a convertirse en un centro civilizado de grande importancia. Las vanguardias están ya a las puertas; los más audaces penetran ya en territorio de Chavantes.

Meruri dista veinte leguas. Apenas trazada está la carretera. El *Chevrolet* salta por entre piedras y polvo, pero de cuando en cuando hay rectas en que se corre a 70 kilómetros. Es un prodigio esta brecha abierta a mano.

Era sábado, noche ya cuando llegamos. Los dos días siguientes fueron de fiesta en honor de la Virgen. A las de iglesia se unieron las profanas, sin que faltaran las tradicionales carreras de caballos y tiro al blanco con flechas bororas.

Pusimos la primera piedra de un Instituto de las Hijas de María Auxiliadora en sustitución de la antigua residencia.

En toda la misión hierve el trabajo. Un grupo de Bororos, aficionadísimo, trabajó a nuestro lado, extendiendo la cultura y el pro-

greso en todo sentido: tienen buena formación cristiana.

Como cada día llega más gente y afluyen niños, los ampliamentos se imponen.

## VOLANDO SOBRE LA CHAVANTINA

En Barra de Garças, la F. B. C. (Fundación Brasil Central) me cedió gentilmente un avión *Cessna* para trasladarme a la Chavantina y de ahí Santa Teresita sobre el río das Mortes.

En Chavantina encontré al P. Colbacchini, quien a pesar de sus 74 años trabaja como un joven, y al coadjutor español Francisco Fernández, su brazo derecho.

Hubiera querido seguir por río, pero el motor del vaporcito estaba dañado. Hube de contentarme con volar por encima, renunciando a la visita de Santa Teresita. En compensación, la Providencia me proporcionó el modo de visitar la aldea de Chavantes que más contacto tiene con los civilizados. Acababa de llegar una comitiva de norteamericanos. El cacique, Urubrianan, dió una señal, y al momento, desembocando de sus malocas, aparecieron sus 150 habitantes. Todas las edades estaban representadas. Les di cuanto llevaba, porque por ahora no entienden otro lenguaje. Dos cosas especialmente les llamaron la atención en mi persona: el cuello de celuloide, que brillaba al sol, y por esto me daban vueltas alrededor; y mi sotana, que a todo trance querían se la dejara. Volviéndome al P. Colbacchini le dije: «Vamos encontrando un grupo de aspirantes salesianos»...

Con los norteamericanos tuvieron un cambio de regalos. Hubo generosidad por ambas partes. Los indios regalaron arcos y flechas. Pero, de pronto, una escena desagradable: el cacique, viendo que los norteamericanos no les habían dado todo lo que llevaban, subió furioso al camión y retiró todo lo que habían regalado. Aunque minutos después, quién sabe si por temor o por interés, con rostro sereno y sonriente, se lo volvió a entregar.

## LA MISION MAS AVANZADA

Sólo en agosto pude ir a Santa Teresita. Cuando el avión vuela sobre ella ya para aterrizar, tengo la impresión de soledad, no se ve a nadie. El piloto me avisa que me ciña bien el cinturón; se trata de un campo en que ningún aparato ha aterrizado aún; pueden darse sorpresas. A las 8,35 posamos, sintiendo blando y arenoso el terreno. A nuestro encuentro corren tres muchachos. En casa está sólo el P. Pedro Sbardelotto, enfermo.

El P. Jasso había salido a caballo para la Chavantina, a buscarme.

El 18, bordeando el río, llegamos al torrente Santa Teresita. Aquí fueron sacrificados los dos primeros misioneros, los exploradores: aquí surgirá nuestra residencia.

¿Y los Chavantes? Ahí están sus ranchos. Pero están vacíos, pues ellos han salido de caza, que puede durar 30 ó 40 días.

### TUMBAS, ESCUELAS, BODAS

De vuelta a casa, el P. Pedro me muestra la tumba de la hija del cacique. Tiene gusto: la cúpula, cubierta y protegida con plantas, bien limpia en un radio de tres metros. La madre misma la cuida, y allí se la ve a menudo. El culto de los muertos es sagrado entre los chavantes, prueba del *anima naturaliter christiana*.

Entramos en el poblado (para usar una frase hecha). Rozamos la casa-escuela de los chicos. Entre los Chavantes, a pesar de su poligamia, es increíble cuánta modestia exigen a los chicos. De los 9 a los 10 años deben dejar la familia y ser educados por persona responsable, sin promiscuidad ninguna; encontrándose casualmente por la calle chicos y chicas, unos y otras bajan los ojos.

El noviazgo es cosa solemne, pero mucho más difícil que...entre los romanos la toga viril. La víspera es un día de esfuerzos hercúleos, pues deben danzar desde la salida hasta la puesta del sol, sin vagar. Cuando el sol se oculta, se echan también ellos, mas sólo hasta medianoche, porque entonces comienza otra gimnasia en el Río das Mortes, hasta que sale el sol. Hecho esto, el cacique practica con un palito un ancho agujero en los lóbulos de las orejas a los novios, operación que no da sangre, pero sí dolor, pero que la ha hecho insensible el extenuante ejercicio de la vigilia, sirviendo de anestesia.

Don Bosco nos alcance salud y fuerza para esta nueva y prometedorá misión; y María Auxiliadora nos proteja contra los peligros. Tenemos ciega fe en la Divina Providencia, cuyos prodigios y milagros comprobamos a diario.

GUIDO BORRA, Pbro. S. D. B.  
Inspector.

### JAPON

Escriben las Hijas de María Auxiliadora del Colegio de Tokio:  
María Sma. Auxiliadora ha protegido nues-

tra casa de un modo particular. Estamos llenas de gratitud.

Quince tifones han arremetido violentamente sobre el Japón. Aquí en Tokio fué terrible el del 15 de septiembre. Parecía que todo iba a hundirse de un momento a otro.

El 15° tifón fué el más desastroso; hundió 4.887 embarcaciones, con el número correspondiente de víctimas humanas.

Por una gracia singularísima nosotros nos hemos librado de un desastre. En efecto, teníamos que dar un paseo extraordinario, y según el itinerario escogido, habríamos estado aquel día y aquella hora en el sitio preciso en que sobrevino el 15° tifón. Sólo que, por una inspiración de la Virgen cambiamos el itinerario, escogiendo más bien Nagasaki y Bepí. Así, a la vuelta, aquel día, conmovidas al constatar la desgracia, todas nuestras alumnas y nosotras nos encontramos sanas y salvas.

Sea bendecida y amada María Auxiliadora.

---

---

## Bibliografía

De Luis Gili, Barcelona.—*Mons. Francisco Olgiati: SILABARIO DEL CRISTIANISMO*, 3.<sup>a</sup> edición española, traducida de la 27.<sup>a</sup> italiana (220 millar), por *Mons. Cipriano Monserrat, Pbro.*—Este libro no necesita ni presentación, ni mucho menos recomendación. Basta ver el número de ediciones que ha tenido, en brevísimo tiempo, en su lengua de origen, y saber que hoy está traducido en casi todas las lenguas.—Un volumen de 12×17 cms., 254 págs.; en rústica, 20 ptas.; encuadernado, 27.

*Pío Parsch: SIGAMOS LA SANTA MISA*, 5.<sup>a</sup> edición, traducido de la 5.<sup>a</sup> edición alemana por el *Dr. Antonio Sancho*, Canónigo Magistral de Mallorca.—Un vol. de 12×17 cms., 140 págs., con ilustraciones. En rústica, 8 ptas.—Ya en otra ocasión hemos reseñado este utilísimo y bellísimo libro. Nada tan grande como la Santa Misa, Nada tan importante para todo cristiano como el conocerla bien para apreciarla y seguirla bien. Este libro se lo dice bella, sencilla, prácticamente. El precio que el editor le ha puesto es una prueba más del apostólico celo de Luis Gili. Con tantas facilidades, ¿cómo no secundarlo?

VITAMINAS ESPIRITUALES, por *Una joven de la A. C.*; presentación por el *Dr. D. Jesús Fernández Ogueta, Canónigo.*—Un vol. de 9×13 cms., 192 págs.; en rústica, 15 ptas.—Se lee en el prólogo: «Nuestro vivir es presuroso y, como es natural, implica un serio desgaste en nuestro organismo, y para reforzarlo necesariamente hemos de recurrir a las vitaminas. La vida interior también necesita reforzarse, pues el desgaste es todavía más intento.» La autora nos ofrece las siguientes vitaminas: A, actividad; B, vida interior; C, amores; D, virtudes; K, abandono (en Dios). Sólo añadiremos que la presentación es invitadora, y las explicaciones, suaves y eficaces.

# CLAUSURA DEL AÑO MARIANO

Roma vivió los trascendentales momentos de la clausura del Año Mariano Universal con el corazón rebosante de gratitud a la Santísima Virgen, que no ha querido que la relevante y jubilosa jornada mariana quedase ensombrecida por los tristes presagios sobre la salud del Sumo Pontífice bienamado. Felizmente, el Papa va recobrando la salud; y la clara y bellísima alocución que con firme voz pronunció a través de los micrófonos instalados en sus habitaciones, clausurando el Año de María, es una elocuente demostración de que su corazón amantísimo de padre puede latir aún muchos años con amor por la humanidad.

El día de la fiesta de la Inmaculada Concepción ha tenido para los miles de españoles que se encuentran en Roma ecos de particular significación. Por la mañana, el cardenal Micara, vicario de Roma, ha celebrado, por expresa designación de Su Santidad, un oficio solemne en el altar papal de Santa María la Mayor. La ceremonia, según está previsto en el reciente Concordato entre la Santa Sede y España, tiene que celebrarse cada año el día de la fiesta de la Inmaculada en dicha basílica. Esta ha sido la primera vez que se celebra. El acto revistió una extraordinaria solemnidad y asistió el embajador de España en el Vaticano, señor Castiella, que representaba al Caudillo, así como varios cardenales y muchos súbditos españoles.

Más tarde nuestro embajador se ha trasladado a la Plaza de España, donde efectuó la tradicional ofrenda de flores al monumento a la Inmaculada, sito frente a nuestra Embajada. La hermosa plaza, que lleva el nombre de España, en que se halla dicho monumento, estaba adornada con ricos tapices y ante el pie del mismo desfilaron durante la mañana las representaciones romanas encabezadas por la del Municipio de la Ciudad Eterna. Las peregrinaciones españolas, entre las que destacaba una de la Acción Católica Femenina de diversas regiones, todas ellas vestidas de negro y luciendo las clásicas peineta y mantilla, fueron recibidas por el embajador, que les ha dedicado unas afectuosas palabras y les ha recordado que la Embajada es la casa de España.

Por la tarde se clausuró el Año Mariano Universal en la basílica de Santa María la Mayor. Ofició, en representación del Papa, el cardenal Tisserant, decano del Sacro Colegio, y asistieron el jefe del Gobierno italiano, el Sacro Colegio y altas personalidades de la na-

ción. Su Santidad dirigió a la multitud que llenaba el templo y la hermosa plaza donde está enclavado, unas palabras radiadas, que cerró con el rezo del Avemaría. Finalmente, impartió la bendición apostólica.

Pero por encima de la materialidad de los actos celebrados merece destacarse la profunda significación que tiene para todos la fecha vivida. Roma y todo el orbe cristiano que está representado en ella han vivido la jornada con un espíritu ejemplar. En las muchedumbres que se apretujaban en Santa María y sus alrededores estaban representadas todas las clases sociales, todos los países y todas las razas. Y la Virgen ha sabido premiar este grandioso homenaje con el más apreciado de los dones: la salud del Padre Santo.

## TEXTO DE LA ALOCUCION PONTIFICIA

El Papa la difundió al orbe católico desde su lecho.

*«Al contemplar a todo el mundo católico, hoy, como una sola familia, postrado a los pies de la Virgen Inmaculada, agradecemos al Señor que, como corona de innumerables oraciones y buenas obras elevadas hasta El en este año de gracia, ha querido de nos, en prueba de amor, el sufrimiento y el sacrificio. Y nos, con el sufrimiento de los miembros, con el sacrificio del corazón, aceptamos clausurar el Año Mariano, repitiendo con todos nuestros hijos repartidos por la tierra: Ave María, gratia plena... (el augusto enfermo rezo)*

*En medio de las grandísimas tribulaciones que nos afligen en este tiempo tan duro para la Iglesia, cuando hombres impíos osan con diabólico propósito y lamentable estulticia mover guerra contra Nuestro Señor y contra su Cristo, nos llena el alma de dulcísimo y particular consuelo el pensar que todos los fieles del mundo católico honran con fervidísima devoción y aman con filial afecto a la Santísima Madre de Dios, Auxilio de los Cristianos.*

PIO XII

(Lett. Apost. In maximis, 24 mayo 1949. A. N. S., 42, p. 324 [1950].)

en latín el Ave María y terminó así sus palabras):

»Que la bendición de Dios omnipotente, del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo, descienda sobre vosotros y permanezca para siempre. Amén.»

Todos los asistentes estaban de rodillas y en muchos rostros se vieron huellas de lágrimas. La voz del Romano Pontífice ha sido clara, vibrante, extraordinariamente paternal. El momento fué de una emoción intensísima.

El solemne acto de clausura del Año Mariano finalizó con la interpretación, por la capilla Julia, del «Ave María», del maestro Victoria.

\* \* \*

En todas nuestras casas, colegios, escuelas, patronatos, oratorios festivos..., se ha clausurado el Año Mariano con la mayor solemnidad posible.

Como elocuentemente dijo uno de nuestros oradores en el Colegio de Mataró, el período mariano que hoy se inaugura (había hablado de los períodos de doctrina para sentar profundamente las bases) es el de la *práctica*, de la realización: «vivir el ideal mariano», o sea, vivir plenamente el Evangelio: obras son amores.

LA CORUÑA.—Progresó la devoción a María Auxiliadora. El 24 de noviembre, en el Ejercicio mensual en honor de Nuestra Madre, Reina y Señora, que se celebra en el Colegio Salesiano tomaron el distintivo 104 miembros de la Archicofradía de María Auxiliadora. Ofició el R. P. Director, quien les dió la bienvenida en nombre de Don Bosco. Realizó el acto la masa coral del Colegio con su maravillosa actuación.

ALCOY.—Con motivo del Año Santo Mariano, la Archicofradía del M. A. ha trasladado una bella imagen de su Patrona a la barriada de Batoy, en donde el señor párroco, don Vicente Martínez, Antigujo Alumno Salesiano, organizó una brillante procesión para llevarla desde la parroquia de Santa María hasta la citada barriada. Archicofrades, cooperadores, catequistas..., le dieron devota escolta. Una vez en su altar, el P. Director de los Salesianos dijo las palabras de salutación y felicitó a los habitantes que en lo porvenir cuidarán de la imagen y recibirán los favores de la Virgen de Don Bosco.

#### COLOMBIA

En BOGOTÁ se clausuró el Año Mariano con la celebración de un Congreso Mariano Nacional reunido en Bogotá del 4 al 9 de

diciembre, cuyos temas fueron altamente prácticos: «día de la niñez», «día de la mujer», «día de las comunidades religiosas», «día de los hombres de Colombia», «día centenario de la definición dogmática de la Inmaculada Concepción de María».

Al Congreso asistió el Episcopado en pleno presidido por su Primado el Cardenal Luque, Arzobispo de Bogotá. Se sumó el Gobierno, también en pleno, presidido por el excelentísimo señor Presidente de la República, general Rojas Pinilla. Y tomaron parte efectiva todas las corporaciones y estamentos de la República, habiendo también una sesión académica de gala en el Teatro Colón, que es el máximo del país, en que actuaron las grandes figuras de la lira y la palabra.

#### ARGENTINA

BUENOS AIRES.—En su reunión del 6 de septiembre p. p., la Junta Suprema de los batallones de «Exploradores Argentinos de Don Bosco» han proclamado solemnemente su Capitana a María Auxiliadora. A tal efecto se han consagrado solemnemente a Ella. Como recuerdo cada explorador ha recibido una estampita de la Capitana con el texto de la consagración para que la repitan con frecuencia. Han resuelto que su *propaganda* será radial, periodística y personal; debe llegar a todas las instituciones religiosas, a las autoridades, etc. Una comisión integrada por los señores Capitán General don Mario Riccadi, y Capitanes Biarmau, Benvenuto, Petella y Micelli queda encargada de dar cumplimiento a todas las disposiciones tomadas.

#### BRASIL

En la orilla izquierda del Uapés, afluente del Río Negro, en los confines con Colombia, se ha formado un pueblecito llamado «Santa María», como homenaje a la Virgen Santísima en el Año Mariano. El Superior de la Misión ha celebrado la primera fiesta con Misa, Rosario, plática, procesión. El misionero lloraba de conmoción. Veinticinco años hace celebró la primera Misa en el territorio; no tuvo quien se la ayudara, ni quien supiera rezar el Ave María; hoy hay tanta gente que reza y canta alabanzas a la Virgen.

#### BIRMANIA

La juventud de Mandalay se ha empeñado con entusiasmo en una cruzada de oraciones y sacrificios en honor de María. Para más eficacia se han distribuido en equipos que atienden al rezo de las oraciones, a las comuniones, plegarias y sacrificios de la semana.

(Continúa en la página 20)

# POR EL MUNDO SALESIANO

## FILIPINAS

Hace apenas tres años están los Salesianos en Filipinas y ya tienen cuatro centros de apostolado: Tarlac, escuela humanística; Victorias, escuela técnica; Manila-Mandaluyón, escuela técnica; el cuarto, un Oratorio Festivo, se acaba de instalar en la misma Manila, barrio de Makati, y no hay duda que en breve dará lugar a una grande escuela profesional.

## ECUADOR

Sobre la orilla izquierda del río Upanao, afluente del Amazonas, se levanta *Sevilla Don Bosco*, importante centro de misión del oriente ecuatoriano, perteneciente al Vicariato de Méndez. Sólo está unido al mundo civilizado por unos malos senderos, por los cuales se mueven los jíbaros y los blancos, los misioneros y misioneras que tienen dos internados para los hijos de los indígenas. Este año se terminan los trabajos de un canal, y superando mil dificultades, se colocó una turbina y un alternador, que dan una maravillosa luz eléctrica. También una radio transmisora, con la cual se pueden comunicar los misioneros directamente con Cuenca. No hay duda, Sevilla se moderniza. El coadjutor salesiano señor Bousa continúa trabajando para instalar un mo-

lino, una sierra y otras máquinas necesarias para el progreso de la misión.

Empresa heroica: ha llegado un camión, que desmontado en piezas se ha llevado al centro de la misión donde otro coadjutor salesiano, el señor Monticone, lo armó y ya corre airoso por los campos que circundan a Sevilla Don Bosco.

## SANTO DOMINGO

MOCA.—Apostolado en la cárcel. Como en otros sitios, también aquí las Hijas de María Auxiliadora han extendido su apostolado a la cárcel, donde dan a diario clase de catecismo, seguido del rezo del santo rosario y de alabanzas marianas. En la fiesta de María Auxiliadora ya recogieron el fruto preciado de las primeras comuniones de seis detenidos.

## VENEZUELA

BOLEA.—Existe ya una nueva *Escuela agronómica salesiana*. Se ha inaugurado en un edificio moderno que, con amplios y fértiles campos, constituye una de las mejores escuelas agrícolas de la república. Aspira a formar técnicos agro-pecuarios, en correspondencia con la otra escuela agronómica, ya famosa, de Naganagua, en las cercanías de Valencia.

## CLAUSURA DEL AÑO MARIANO

(Viene de la página 19)

Está en pleno vigor la campaña por el Rosario en familia.

Como recuerdo permanente han colocado en el presbiterio un estandarte de María Auxiliadora, el cual, al hacerse salesiano o seminarista un joven, se colocará un corazón de plata con el nombre y la fecha. Y al llegar al sacerdocio, la estrella de plata se sustituirá por otra de oro.

## CONGO BELGA

En la Jornada Mariana de *Mokambo*, Vicariato Apostólico de Sakania, hicieron acto de presencia más de 2.000 congolese y un buen número de rodesianos de Copperbelt. Viajaron en moto, en bici, en auto. Monseñor Van Heusden, S. D. B., Vicario Apostólico, les celebró la S. Misa en pontifical y presidió sus reuniones en honor de la Virgen. Aun en las altas horas de la noche resonaban por los montes los cantos marianos al compás

del tam-tam, bajo un cielo tapizado de estrellas.

## JAPON

En *Osaka* la Escuela Salesiana «Fulgente Estrella» fué escogida por el Comité diocesano como centro de las manifestaciones marianas. El inmenso patio y la fachada del Colegio, convertido en templo, hicieron grandísima impresión a los cristianos que acudieron de todas partes.

Parroquias, casas religiosas, colegios, escuelas rivalizaron en la preparación de la Exposición Mariana y en los honores a la Reina y Señora.

## Intenciones del Apostolado de la Oración para 1955

ENERO: Pedir por la unidad de los cristianos y el desarrollo de la cristiandad en Malabar (India).

# Crónica de gracias



## MARIA AUXILIADORA

CIUDADELA.—Doña Agueda Faver Pons da rendidas gracias a María Auxiliadora por el feliz éxito obtenido en una operación quirúrgica practicada a su esposo y entrega 50 pesetas de limosna.

También las da doña María Gener por el resultado satisfactorio en una operación y entrega 25 pesetas para el culto de la iglesia.

TURÍN.—Mientras me hallaba en las Misiones Salesianas de China, mi madre, anciana de 70 años, cayó gravemente enferma. Una pierna le había quedado completamente paralizada. El Director Salesiano más próximo la había encomendado a las oraciones de la comunidad. Una noche, al advertir un notable empeoramiento del mal, rogó así a la Santísima Virgen: «Cúrame, no por mí, sino por mi hijo misionero en la China. ¡Dame la alegría de verle celebrar una Misa!» En seguida quedó dormida. A la mañana siguiente vió con gran sorpresa que estaba ya buena y que podía caminar muy bien. Al verla poco después el Director y escuchar lo sucedido, no pudo contener las lágrimas. La segunda parte del favor pedido a la Santísima Virgen la acaba de obtener al encontrarnos en Italia, ella huída de Yugoslavia y yo expulsado de Pekín.—*Marcelo Giustich.*, mis. sal.

ALBERCA (Salamanca).—Habiendo caído gravemente enfermo mi marido, recurrí llena de confianza a María Auxiliadora, y como siempre, fué escuchada por tan solícita Madre. Estando mi marido completamente bien, cumplo con mi promesa de publicar la gracia y dar una limosna en acción de gracias.—*Juana Hernández Martín.*

VALDECOLMENAS DE ABAJO (Cuenca).—Hemos pedido varios favores a María Auxiliadora y siempre nos ha escuchado. Por tanto, invitamos a todos a que acudan a Ella en sus penas y dolores y serán atendidos. Enviamos la limosna prometida: 10 y 10 ptas.—*Petra Cifuentes.*—*J. Villalobos.*

## SANTO DOMINGO SAVIO

Un compañero nuestro, atacado de «parotiditis epidémica», fué inmediatamente enviado a su familia. A pesar de las más escrupulosas desinfecciones que de seguida se hicieron en todo el colegio, la enfermedad prendió y empezó a hacer víctimas. En breve ocho alumnos hubieron de partir. Nos entró una especie de pánico: era evidente que todos nos contagiáramos, siendo todos de la misma edad: doce años. Por eso, los Superiores resolvieron cerrar temporalmente el colegio. Pero eso dolía mucho. Y así nos confiaron a nosotros, los socios de la Compañía de la Inmaculada, el encargo de obtener de Domingo Savio el milagro.

Empezamos una novena con mucho fervor. Al tercer día el Padre Director nos dió la Bendición de María Auxiliadora y nos puso a todos la medalla recordándonos que Domingo Savio, como todos los alumnos del Oratorio, confiaban mucho en Ella, porque Don Bosco se lo enseñaba.

Desde ese día no hubo ningún caso más y pudimos continuar tranquilamente nuestra vida colegial.

*Los socios de la Compañía de la Inmaculada.*

Vendrogno (Como-Italia) Colegio Salesiano «Giglio».

El 2 de abril el niño Elio Annino, alumno de 4.º elemental en el Colegio-Oratorio Salesiano de Catania se puso en cama con síntomas muy alarmantes. El mal fué agravándose. Se llamaron los más ilustres pediatras de la ciudad. Hicieron dos diagnósticos: poliomielitis ascendente o meningitis cerebral. Uno de los profesores le dió 24 horas de vida; el otro, más generoso, una semana.

El pequeño le dijo a la madre: «mamá, en mi librito de oraciones tengo una estampa de Domingo Savio; trácela y ponla sobre la mesita: era un chico como yo, y me curará.»

A la mañana siguiente el mal seguía. El niño llama al padre y le dice:

—Pronto, papá; corre al Colegio y manda

decir una misa a Domingo Savio, y promete publicar mi curación.

Así lo hizo el Sr. Annino.

A la otra mañana, el chiquillo les dijo a sus padres: —Anoche le rogué a Domingo Savio que me hiciera saber si debo morir o no. Y he soñado que me había sentado en la poltrona y luego me había levantado. Ahora se que curaré.

Y efectivamente, Elio se curó. Y pudo seguir sus clases, y celebrar solemnemente la Canonización de su bienhechor, ese «chico como él».

Catania, Oratorio San Felipe Neri.

Pbro. Amadeo Rodinó, S. D. B.

## EL SIERVO DE DIOS DON FELIPE RINALDI

Hace algunos meses nuestro papá, de 60 años, se puso en cama con una indisposición, leve al parecer, y que el doctor diagnosticó por gripe. Pero pasaban los días y la enfermedad se agravaba siempre más, no obstante las curas. El mal de cabeza arreció hasta hacerle perder el conocimiento. Transportado al hospital de Asti, llegó agonizante y se le admi-

nistraron los últimos sacramentos. Los doctores sospecharon un caso de meningitis y le suministraron las medicinas del caso, sin resultado alguno, y más bien aconsejaron llevarlo a su casa para que muriera entre los suyos. Mi tío, sacerdote salesiano, lo había puesto bajo la protección de D. Rinaldi, pidiendo oraciones a todos sus conocidos. Y quedó en la clínica.

Esa misma noche comenzó la agonía. Por la mañana la radiografía confirmó tratarse de meningitis; pero empezó la mejoría de modo que algunos días después estaba fuera de peligro y pudo reintegrarse a la familia con sorpresa de todos y la alegría de cuantos lo habían visto en las anteriores condiciones.

Niza-Monferrato, 1954.—*Josefina Torello*, exalumna de las hijas de María Auxiliadora.

## NUESTROS MARTIRES

CIUDADELA.—Una devota agradecida por dos favores conseguidos por mediación de los mártires salesianos D. Pedro Mesonero y D. Julio Rodríguez, entrega 200 ptas. para sus causas de Beatificación y Canonización.

---

# I M P O R T A N T E

---

Recordamos a todos los que se interesan por asuntos salesianos que en la actualidad España cuenta con cinco Inspectorías o Provincias Salesianas, con las siguientes denominaciones y demarcaciones:

*Inspectoría de María Auxiliadora*, formada en las provincias de Sevilla, Cádiz, Huelva, Badajoz y Cáceres.

Inspector Provincial es el M. R. señor don Claudio Sánchez, con domicilio en calle de María Auxiliadora, 18. Sevilla.

*Inspectoría de Nuestra Señora de la Merced*, que comprende Cataluña, Aragón, Navarra, Castellón, Valencia, Alicante, Albacete, Murcia y Baleares.

Inspector Provincial, el M. R. señor don Tomás Baraut, con domicilio en paseo de San Juan Bosco, 74. Barcelona.

*Inspectoría de San Juan Bosco*, que abarca Madrid, Toledo, Cuenca, Guadalajara,

Salamanca, Avila, Segovia, Soria, Burgos, Logroño, Vascongadas.

Inspector Provincial, el M. R. señor don Alejandro Vicente, con domicilio en el paseo del General Primo de Rivera, 25. Madrid.

*Inspectoría de Santiago el Mayor*, que comprende Galicia, Asturias, Santander, León, Palencia, Zamora, Valladolid.

Inspector Provincial, el M. R. señor don Emilio Corrales, con domicilio en Colegio Salesiano, Zamora.

*Inspectoría de Domingo Savio*, que abarca las provincias de Ciudad Real, Córdoba, Jaén, Málaga, Almería e Islas Canarias.

Inspector Provincial, el M. R. señor don José Doblado, con residencia en calle de María Auxiliadora, 168. Córdoba.

Por tanto, las personas que tengan asuntos que tratar con los señores Provinciales, especialmente fundaciones y becas vocacionales, tengan en cuenta esta división.

# NECROLOGICA



## D. FELICIANO UNZU

En acto de servicio ha caído como soldado fiel este valeroso hijo de Don Bosco. Humilde y sencillo pasó su vida en los Colegios laborando calladamente, pero sembrando y recogiendo frutos de bendición.

Entró como aspirante en San José de Barcelona en 1902. Tenía 20 años. Venía de Galar, Navarra. Su madre, tempranamente viuda, dió gustosa cuatro de sus hijos a Dios; uno capuchino, que murió en Chile; dos a las monjas, y D. Feliciano a Don Bosco. Hi-

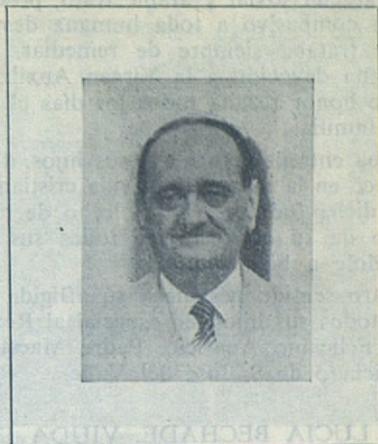


zo el noviciado en Sarriá. Cantó su primera misa en Mataró el 19 de octubre de 1915. Del 16 al 28 estuvo en Rocafort-Barcelona y del 28 al 11 de noviembre del 54, en que murió, en Alcoy.

Su característica fué la sencillez alerta. Trabajaba como un héroe, casi sin darse cuenta. Tocaba muy bien la guitarra y tenía una hermosa y bien educada voz, que le sirvió de instrumento de apostolado. Se captaba la simpatía de cuantos le trataban. En Alcoy deja recuerdos incancelables.

Su entierro fué una manifestación popular. Había sido maestro durante 20 años. Todo el Clero de la ciudad tomó parte en su sepelio. El Ayuntamiento dió el pésame en sesión extraordinaria.

En el confesonario desarrolló una labor fecunda.



## ILMO. SR. D. FRANCISCO FUENTES ORTEGA

Administrador de Aduanas

Pasó a mejor vida el 24 de octubre. Era un fervoroso y generoso Cooperador Salesiano, amantísimo de María Auxiliadora. Las casas salesianas de Málaga y Sta. Cruz de Tenerife conocen bien sus larguezas en favor de los niños pobres, que le vivirán eternamente agradecidos.

Las fiestas de mayo, desde que María Auxiliadora fué declarada Patrona de las Aduanas, revistieron, gracias especialmente a él, solemnidad extraordinaria. El 24 de cada mes acudía infaliblemente a confesar y comulgar. Entraba en nuestra casa como en su propia casa.

Víctima de penosa enfermedad, murió santamente en Villa María Auxiliadora, confortado con todos los auxilios de nuestra santa Religión, el 24 de octubre a las 9, hora en que solía comulgar todos los 24. Descanse en paz y haga que el Señor suscite Cooperadores de su temple.

En las casas salesianas de Málaga y Santa Cruz de Tenerife, donde el querido D. Francisco volcó los raudales de su noble corazón, se han celebrado solemnes funerales, en testimonio de gratitud.

## DON PEDRO APARICIO MONTES

El 14 de noviembre, a la edad de 81 años ha entregado su alma a Dios, en Cubo de D. Sancho (Salamanca) tras breves días de enfer-

medad, este benemérito Cooperador y ejemplar padre de familia. Confortado con los auxilios de nuestra Santa Religión, y recibida la Bendición Papal, soportó con entereza los atroces dolores que le rindieron.

De carácter jovial y afable trato, poseía un corazón compasivo a toda humana desventura, que trataba siempre de remediar. Tenía una tierna devoción a la Virgen Auxiliadora, en cuyo honor rezaba todos los días el Rosario en familia.

Amaba entrañablemente a sus hijos, a quienes educó en la más austera vida cristiana; su mayor dicha fué verse en el lecho de muerte rodeado de su esposa y de todos sus hijos, ayudándole a bien morir.

Nuestro sentido pésame a su afligida esposa y a todos sus hijos, en especial al Reverendo D. Feliciano Aparicio, Padre Maestro en el Noviciado de S. José del Valle.

#### D.<sup>a</sup> LUCIA BECHADE, VIUDA DE DEL VALLE

En la villa de Cambados (Pontevedra) y a los 90 años de edad, ha entregado su alma a Dios la distinguida señora y benemérita cooperadora de las Obras Salesianas D.<sup>a</sup> Lucía Benache, viuda de del Valle, que fué fundadora, con su hija la señorita Dolores del Valle, del aspirantado salesiano de Cambados.

Muchos son los Salesianos, particularmente de la Inspectoría de Santiago El Mayor, que recordarán con cariño y veneración a la «buena mamá», nombre con que familiarmente la saludaban los aspirantes de Serantellos, cuando D.<sup>a</sup> Lucía los visitaba con su hija, en aquella hermosa finca, que tan generosamente donó la señorita Dolores del Valle.

Había nacido D.<sup>a</sup> Lucía en Francia, donde formó un hogar cristiano y ejemplar, en el que ella era la cristiana y ejemplarísima señora, que se hacía todo para todos. Posteriormente

#### Selecciones Don Bosco (S. D. B.). Lecturas Católicas.

Tomito mensual de unas 70 páginas. Argumentos varios, Religión, Historia, Literatura, Artes, Ciencias, Amenidades...

Suscripción ordinaria, 60 ptas, al año.  
» de Protector, 100 ptas. al año.  
» Bienhechor, 500 ptas. al año,  
y de ahí para arriba.

Alcalá, 164.—Madrid.

#### Nuestras oraciones de semana por las Inspectorías.

Por la Central ... ..	2-8	de enero.
Subalpina . . . . .	9-15	»
Adriática. . . . .	16-22	»
Lígure-Etrusca ... ..	23-29	»
Lombardo-Emilia ...	30	enero-5 febr.
Napolitana ... ..	6-12	»
Novarese. . . . .	13-19	»

te, hace ya años, vino a España con toda su familia, y, enamorada de las bellezas naturales de nuestra patria, aquí permaneció definitivamente, disfrutando su alma delicada con los pintorescos paisajes de Galicia, que ella tanto admiró siempre.

Los hijos de S. Juan Bosco la recordarán con cariño y siempre tendrá un lugar en su corazón y en sus oraciones. ¡Descanse en paz!

A su distinguida hija, la señorita Dolores del Valle, fundadora de nuestro aspirantado de Cambados, le enviamos nuestro sentido pésame.

#### DON CLAUDIO CONDE Y CONDE

El pasado mes de octubre dejó de existir en la capital de España un insigne bienhechor y gran amigo de la Congregación Salesiana:

#### Don Claudio Conde y Conde

Vivió este gran español, la mayor parte de su vida, en Cuba; adonde fué, siendo muy joven aún. Sus grandes dotes de organizador, su tesón y sacrificio heroicos, le ayudaron a labrar una respetable fortuna, que fué en sus manos un instrumento para hacer el bien y derramar caridad a manos llenas.

Tuvo siempre especial predilección para la Obra de S. Juan Bosco, al que amaba y admiraba con verdadero entusiasmo. En muchas ocasiones dió pruebas fehacientes de este amor, ayudando a las Obras Salesianas con gran generosidad. Ha dejado en su villa natal una fundación salesiana para los niños pobres y ha constituido varias becas para aspirantes salesianos que estén necesitados de ayuda económica. El Señor se lo premie centuplicadamente. Así se lo piden a Dios, de corazón, todos los Salesianos y niños de la Fundación de Allariz, al mismo tiempo que reiteran su más sentido pésame a su esposa D.<sup>a</sup> María Conde y a todos sus familiares, entre los cuales se encuentran varios beneméritos Salesianos. ¡Descanse en paz!

# Las fiestas en honor de Sto. Domingo Savio

La juventud italiana honrando a su más ilustre compatriota.



La Iglesia representada por sus más altas Jerarquías rindiendo homenaje «al pequeño gran santo».

Aspecto del teatro de la Casa Madre de la Congregación Salesiana, durante uno de los actos celebrados en honor del alumno predilecto de San Juan Bosco.



# La juventud española en las fiestas de Domingo Savio



Los simpáticos baturricos que con sus jotas y sus danzas tradicionales, pusieron en las fiestas de Santo Domingo Savio una nota españolísima, captándose desde el primer momento de su actuación la atención y el cariño de la concurrencia.



La Banda de música del Colegio Salesiano de San Fernando, Fuencarral, que bajo la batuta del ilustre maestro tan alto ha dejado el nombre de España tras una continua y magistral actuación durante las fiestas de Santo Domingo Savio.

Sr. D. ....

Señas del remitente .....

(.....)